**رابه‌رێكی خێرا**

**خه‌ڵاته‌كانی LafargeHolcim**

**رێبه‌رێكی خێرا بۆ پێشكه‌شكردن بۆ خه‌ڵاته‌كان**

**ئه‌و پرۆژانه‌ چین كه‌ ده‌كرێت پێشكه‌ش بكرێن؟**

*پێنجه‌مین خه‌ڵاتى‌ جیهانی LafargeHolcim* بایه‌خ به‌و پرۆژه‌ و پێشبینییانه‌ ده‌دات كه‌ به‌شداری ده‌كات له‌ دابینكردنی ژینگه‌ی دروستكراوى به‌رده‌وامتر وتایبه‌تمه‌ندییه‌كانی 2 ملیۆن دۆلاری ئه‌مریكییه‌. ئه‌م پرۆژه‌یه‌ كراوه‌یه‌ له‌ به‌رده‌م پرۆژه‌كانی ته‌لارسازی، و بیناسازی و ئه‌ندازیاری شارستانی و دیمه‌نی سروشتی و دیزاینی شارستانی و ته‌كنه‌لۆژیای كه‌ره‌سته‌ و به‌رهه‌م و بیناسازی كه‌ به‌شدار ده‌بن له‌ هه‌ر ئه‌و پێنج "كێشانه‌ی كراونه‌ته‌ ئامانج" بۆ بیناسازی به‌رده‌وام: [www.lafargeholcim-awards.orgltarget](http://www.lafargeholcim-awards.orgltarget)

كێبڕكێكه‌ دوو جۆر له‌ خۆ ده‌گرێت له‌ گه‌ڵ ئه‌م پێویستییه‌ سه‌ره‌كییانه‌ی لای خواره‌وه‌:

**خه‌ڵاته‌كانی LafargeHolcim (جۆری سه‌ره‌كی):**

* ئه‌و پرۆژانه‌ی كه‌ گه‌یشتونه‌ته‌ قۆناغێكی پێشكه‌وتوو له‌ دیزاین له‌ گه‌ڵ ئه‌گه‌ری به‌رزی جێبه‌جێكردن.
* وا باشه‌ جێبه‌جێكردنی پرۆژه‌كه‌ ‌ پێش 4 ته‌مموز 2016 ده‌ستی پێ نه‌كردبێت.
* پێویسته‌ خاوه‌ن پرۆژه‌كان ته‌مه‌نیان كه‌متر له‌ 18 ساڵ نه‌بێت (له‌ دایك بوی 21 مارسی 1999 یان پێشتر).

**نه‌وه‌ی داهاتوو (پیشه‌وه‌ران و خوێنكاران):**

* پرۆژه‌ پێشنیاركاره‌كان و بیرۆكه‌ بوێره‌كان
* پێویسته ته‌مه‌نی‌ گشت خاوه‌ن پرۆژه‌كان له‌ نێوان 18 و 30 ساڵ بێت (رۆژی له‌ دایكبوونیان له‌ نێوان 5 ته‌مموز 1985 و 21 مارس 1999 دا بێت)
* باشتر وایه‌ ده‌ست نه‌كرابێت به‌ جێبه‌جێكردنی پرۆژه‌كه‌ (ئه‌گه‌ر هه‌بوو) پێش 4 ته‌مموز 2016.

**چۆن پێشكه‌ش ده‌كرێت بۆ كێبڕكێكه‌؟**

**پرۆسه‌**

* پێویسته‌ پێشكه‌ش كردن (ناونووسین) به‌ ئینگلیزی بێت به‌ به‌كارهێنانی فۆرمی ئۆنلاین [www.lafargeHolcim-awards.org/enter](http://www.lafargeHolcim-awards.org/enter)
* دووا مۆڵه‌ت بۆ پێشكه‌شكردن رۆژی 21 مارس 2017 كاتژمێر 14:00 نێوه‌ڕۆ (به‌ كاتی جیهانی)

**پێویستییه‌ سه‌ره‌كییه‌كان:**

* **‌** ناوی خاوه‌ن پرۆژه‌ و ناونیشانی په‌یوه‌ندیكردنی گشت ئه‌ندامانی تیم
* وورده‌كارییه‌ ته‌كنیكییه‌كان: شوێن، ره‌هه‌نده‌كان، كه‌ره‌سته‌كان، تێچوون، و داتای سه‌ره‌كی تر.
* كورته‌ی پرۆژه‌كه‌: باكگراوند و بیرۆكه‌ی پرۆژه‌كه‌ (تێكستێك كه‌ ده‌گاته‌ 800 كاره‌كته‌ر)
* به‌یاننامه‌ ده‌رباره‌ی به‌رده‌وامبوون: كاردانه‌وه‌ بۆ " كێشه‌ به‌ ئامانجكراوه‌كان" بۆ بیناسازی به‌رده‌وام(3 به‌یاننامه‌ كه‌ ده‌گاته‌ 800 كاره‌كته‌ر بۆ هه‌ر یه‌كێكیان)
* 5-10 وێنه‌ بۆ پرۆژه‌كه‌ (وێنه‌ی دیقه‌ت به‌رز له‌ گه‌ڵ سه‌ردێڕ)
* وێنه‌ی خاوه‌ن پرۆژه‌/ تیم (وێنه‌ی دیقه‌ت به‌رز له‌ گه‌ڵ سه‌ردێڕ)

**رێبه‌ری هه‌نگاو به‌ هه‌نگاو**

* رێبه‌رێكی تێروته‌سه‌ل گشت هه‌نگاوه‌كان و پێویستییه‌كانی پرۆسه‌ی پێشكه‌شكردن روون ده‌كاته‌وه‌ له‌ سه‌ر ئه‌م ناونیشانه‌:

[www.lafargeHolcim-awards.org/guide](http://www.lafargeHolcim-awards.org/guide)

**چۆن براوه‌كان هه‌ڵده‌بژێردرێن؟**

**ناوچه‌كانی كێبڕكێكه‌**

پرۆژه‌كان هه‌ڵده‌سه‌نگێنرێن و خه‌ڵات ده‌كرێن به‌ گوێره‌ی شوێنه‌كانیان له‌ پێنج ناوچه‌ی چوگرافییدا:

ئه‌روپا، ئه‌مریكای باكور، ئه‌مریكای لاتین، رۆژهه‌ڵاتی ناوه‌ڕاست و ئه‌فریقیا و ئۆقیانۆسی ئاسیا.

**دادوه‌ره‌كان (ده‌سته‌ی هه‌ڵسه‌نگاندن):**

له‌ هه‌موو ناوچه‌یه‌كدا، ده‌سته‌یه‌كی هه‌ڵسه‌نگاندن، كه‌ له‌ شاره‌زایانی بێلایه‌ن پێكدێت، له لایه‌ن زانكۆیه‌كی ته‌كنیكی به‌ناوبانگی جیهانییه‌وه‌ میوانداری ده‌كرێت، و هه‌ڵسه‌نگاندن بۆ گشت داواكارییه‌كان ده‌كات:

[www.lafargeholcim-awards.org/juries](http://www.lafargeholcim-awards.org/juries)

**خه‌ڵاتی دارایی:**

كۆی گشتی خه‌ڵاته‌كه‌ بۆ هه‌ر خولێكی كێبڕكێكه‌ ده‌كاته‌ 2 ملیۆن دۆلاری ئه‌مریكی. خه‌ڵاتی دارایی بۆ هه‌ر كێبڕكێیه‌كی هه‌رێمی 330،000 دۆلاری ئه‌مریكییه‌، كه‌ 70،000 دۆلاری بۆ خه‌ڵاته‌كانی نه‌وه‌ی داهاتوو ته‌رخانكراوه‌.

خه‌ڵاته‌كان، پێزانینه‌كان و خه‌ڵاته‌كانی نه‌وه‌ی داهاتوو له‌ ئاهه‌نگێكی تایبه‌ت له‌ هه‌رێمه‌كانی: ئه‌وروپا، ئه‌مریكای باكور، ئه‌مرێكای لاتین، رۆژهه‌ڵاتی ناوه‌ڕاست و ئه‌فریقیا و ئۆقیانۆسی ئاسیا دابه‌ش ده‌كرێن له‌ نێوان ئه‌یلول و تشرینی دووه‌می 2017 دا. خه‌ڵاتی دارایی خه‌ڵاته‌ جیهانییه‌كانی LafargeHolcim بۆ ساڵی 2018 ده‌كاته‌ 350،000 دۆلاری ئه‌مریكییه‌.

براوه‌كان له‌ پرۆژه‌ یه‌كه‌مه‌كانی كێبڕكێ هه‌رێمییه‌كان هه‌ڵده‌بژێردرێن له‌ ساڵی 2017 دا.

A big image

Inside the picture of Alejandro Aravena:

" خه‌ڵاته‌كانی LafargeHolcim نه‌ك ته‌نها هۆشیاری هێناوه‌ته‌ كایه‌وه‌، به‌ڵكو ئاستی پێوانه‌یی به‌رزكردۆته‌وه‌ بۆ چۆنییه‌تی هه‌ڵسوكه‌وت كردن له‌ گه‌ڵ به‌رده‌وامبووندا"

ئه‌لیخاندرۆ ئه‌راڤینا Alejandro Aravena ، ئه‌ندازیاری ته‌لارسازی هاوبه‌ش له‌ ئیلیمێنته‌ڵ- چیلی. ئه‌ندام بۆرد له‌ ساڵی 2003 وه‌. خاوه‌نی خه‌ڵاتی پریتزكه‌ره Pritzker - 2016.

Under the picture of Alejandro Aravena:

***پێنجه‌مین خه‌ڵاتى‌ جیهانی LafargeHolcim بۆ پرۆژه‌كانی بیناسازی به‌رده‌وام. كۆی گشتی خه‌ڵاته‌كه‌ 2 ملیۆن دۆلاری ئه‌مریكییه‌.***

Inside the rectangle:

 كێبركێكه‌ تا 21 مارسی 2017 كراوه‌یه‌

A column:

زانكۆ ته‌كنیكییه‌ به‌ناوبانگه‌ جیهانییه‌كان رابه‌رایه‌تی ده‌سته‌ی هه‌ڵسه‌نگاندن ده‌كات له‌ پێنج هه‌رێمی جیهاندا. هه‌ڵده‌ستێت به‌ هه‌ڵسه‌نگاندنی پرۆژه‌كان له‌ قۆناغی پێشكه‌وتووی دیزایندا به‌ رامبه‌ر ئه‌و " كێشانه‌ی كراونه‌ته‌ ئامانج" بۆ بیناسازی به‌رده‌وام وخه‌ڵاتی سه‌رباری دیكه‌ ته‌رخان ده‌كات بۆ بیرۆكه‌ نموونه‌ییه‌كانی پێشه‌وه‌ره لاوه‌كان و خوێندكاران. بۆ زانیاری زیاتر: [www.lafargeholcim-awards.org](http://www.lafargeholcim-awards.org)

خه‌ڵاته‌كانی LafargeHolcim ده‌ستپێشخه‌رییه‌كی دامه‌زراوه‌ی LafargeHolcim ه‌ بۆ بیناسازی به‌رده‌وام و له‌ لایه‌ن LafargeHolcim، كۆمپانیای پێشه‌نگی جیهانی له‌ بواری پیشه‌سازی كه‌ره‌سته‌ی بیناسازی، پشتگیری لێده‌كرێت. گروپه‌كه‌ بوونێكی هاوسه‌نگی هه‌یه‌ له‌ 90 ووڵاتدا.